

# TIL DEG SOM ER LEDER, VERNEOMBUD OG TILLITSVALGT I PETROLEUMSVIRKSOMHETEN

I perioden 16. oktober til 26. november 2017  
vil det bli gjennomført en spørreskjema-  
undersøkelse i regi av Risikonivå Norsk  
Petroleumsvirksomhet (RNNP).

**ALLE** som kommer på innretningen/anlegget  
i denne perioden vil være invitert til å besvare  
spørreskjemaundersøkelsen.

Arbeidet med RNNP ledes av Petroleumstilsynet og blir gjennomført  
i nært samarbeid med de ansattes og industriens organisasjoner  
i Sikkerhetsforum.

Formålet med spørreskjemaundersøkelsen er å måle ansattes opp-  
levelse av arbeidsmiljø og sikkerhet i norsk petroleumsvirksomhet og  
kartlegge forhold som har betydning for variasjon mellom grupper  
og i utvikling over tid. Dette skal bidra til å identifisere behov for  
tiltak og måle effekten av tidligere gjennomførte tiltak.

## For at vi skal nå målet vårt trenger vi DIN hjelp.

Det er viktig at flest mulig svarer på spørreskjemaet. I 2015 fikk vi inn i  
nesten 8 600 svar på undersøkelsen. Målet er å øke svarprosenten i år.  
Hvert svar bidrar til å øke resultatenes pålitelighet og nytteverdi.  
Vi ber deg derfor om å oppfordre dine ansatte eller dem du  
representerer til å benytte sjansen til å formidle hvordan de  
opplever arbeidsmiljø og sikkerhet på sin arbeidsplass.

**Spørreskjemaet kan besvares på 10 måter:**

**1. INTERNETT:** Alle som har mulighet oppfordres til å fylle ut og sende  
inn spørreskjemaet via internett. Informasjon om fremgangsmåten  
finner man i papirskjemaet.

**2. PAPIRSKJEMA:** Fyll ut skjemaet, legg det i konvolutten som følger  
med, og putt denne i returkassen som er satt fram på innretningen/an-  
legget. Det er på hver innretning/anlegg utpekt en kontaktperson som  
vil sørge for at kassen forsegles og returneres direkte til International  
Research Institute of Stavanger (IRIS), som gjennomfører undersøkelsen.  
Konvolutten er ferdig frankert og påført returadresse. Det vil derfor også  
være mulig å sende spørreskjemaet som vanlig post for de som ønsker  
det.



## Formål med RNNP og spørreskjemaundersøkelsen

Spørreskjemaundersøkelsen har blitt gjennomført annet hvert år  
siden 2001 offshore og fra 2007 også på landanlegg. Undersøkelsen er  
en del av rapporten 'Risikonivå norsk petroleumsvirksomhet'.

Rapporten omfatter også mange andre indikatorer på utviklingen i  
risikonivå for storulykker, barrierer, alvorlige personskader og fysisk  
kjemiske arbeidsmiljøindikatorer. Målet med RNNP er å følge utviklingen  
i risikonivået og være et grunnlag for forbedringer innen arbeidsmiljø og  
sikkerhet i næringen og i den enkelte virksomhet. Spørreskjemaunder-  
søkelsen utgjør et viktig grunnlag i dette arbeidet.

## Hva får du igjen?

Hovedrapporten vil bli gjort tilgjengelig på Ptil's nettsider  
(www.ptil.no) i slutten av april 2018. Da vil også hver innretning/anlegg  
motta en rapport og lysarkpresentasjon som omfatter resultater fra  
ansatte på egen innretning/anlegg sammenholdt med data fra tilsvarende  
innretninger/anlegg. Både operatørselskaper, rederier og entreprenør-  
selskaper kan i tillegg bestille egne analyser for sine ansatte. Disse dataene  
kan sammenstilles etter eget behov, for eksempel etter selskaps-  
tilhørighet, stillingskategorier og ansettelsesforhold

## Anonymitet

Alle svar blir behandlet strengt konfidensielt av IRIS, som står for den  
praktiske gjennomføringen av spørreskjemaundersøkelsen. Ingen  
data vil bli gitt ut på en måte som gjør det mulig å identifisere  
enkeltpersoner. Ingen data om enkeltelskaper eller innretninger  
formidles til andre selskaper uten samtykke fra involverte selskaper.

# TO MANAGERS, SUPERVISORS, SAFETY DELEGATES AND UNION OFFICIALS (EMPLOYEE REPRESENTATIVES) AT PETROLEUM FACILITIES

A questionnaire-based survey will be conducted between October 16th and November 26th 2017 in connection with the report on Trends in Risk Level in the Petroleum Activity (RNNP).

**EVERYONE who enters the facility in this period will be invited to complete the questionnaire.**

Work on the RNNP study is led by the Petroleum Safety Authority Norway (PSA) and carried out in close collaboration with the unions and industry associations through the Safety Forum.

The purpose of the survey is to measure how employees experience safety and work environment aspects at petroleum facilities, and to identify conditions which are significant for variations in perceptions between groups and for developments over time. This will help to identify need for action and to measure the effect of earlier action.

## To achieve these benefits, we need YOUR help.

It is important that as many people as possible complete the questionnaire. We received almost 8 600 responses in 2015. Our goal this year is to increase the response rate. Each completed questionnaire helps to enhance the reliability and value of the results. We would accordingly ask you to encourage your personnel or those you represent to take this opportunity to express their opinions of safety and work environment at their workplace.



## Purpose of the RNNP and the questionnaire

The survey has been carried out at offshore petroleum facilities every second year since 2001, and since 2007 RNNP also includes onshore petroleum facilities. The questionnaire survey is a part of the RNNP report concerning trends in risk levels at petroleum facilities. The overall report also incorporates many other indicators of developments in the level of risk for major accidents, barriers, serious personal injuries and indicators of the physical and chemical working environment. The goals of the RNNP are to monitor the trend for the level of risk and to provide a basis for improving safety and the working environment in the industry and at each facility. The questionnaire forms an important foundation for this work.

## What you get in return

The main report will be made available on the PSA's website at [www.ptil.no](http://www.ptil.no) at the end of April 2018. At the same time, each facility will receive a report and overhead presentation containing the results from its own workforce and comparisons with data from corresponding facilities. Both operator and contractor companies can also order specific analyses for their workforces. These data can be analysed in accordance with the recipient's own requirements by company affiliation, job category or form of employment, for instance.

## Anonymity

All responses will be treated in strict confidence by IRIS, which is responsible for the practical accomplishment of the survey. No data will be issued which make it possible to identify individuals. Nor will data about individual companies or facilities be given to other companies without the consent of the company concerned.